Gebrauchsanweisung

Instructions for use

Mode d'emploi
Gebruiksaanwijzing
Istruzioni per l'uso

Brugsanvisning

Bruksanvisning **Käyttöohje** Manual de utilização **Instrucciones para el uso**

Οδηγίες χρήσης

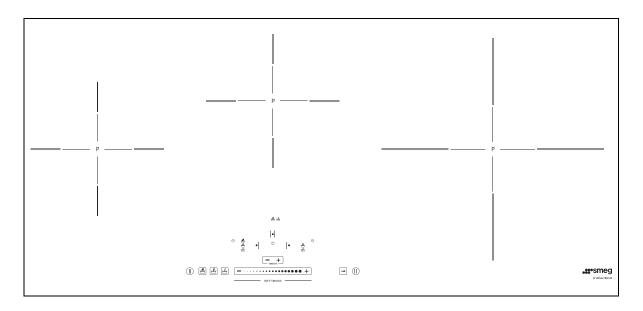
Instrukcje użytkowania **Használati utasítás**Инструкция за употреба

Návod k použití

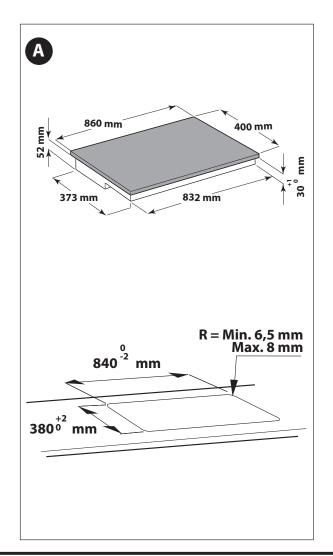
Návod na použitie Instrucţiuni de utilizare Инструкции по эксплуатации

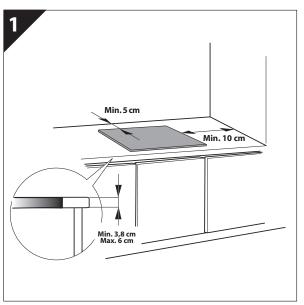


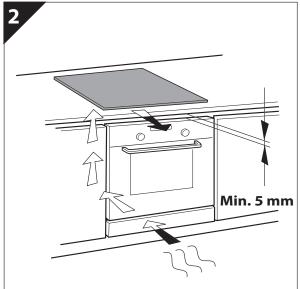


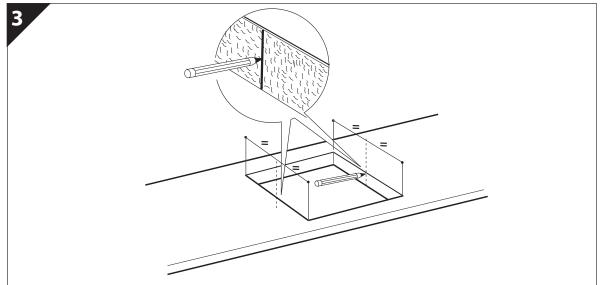


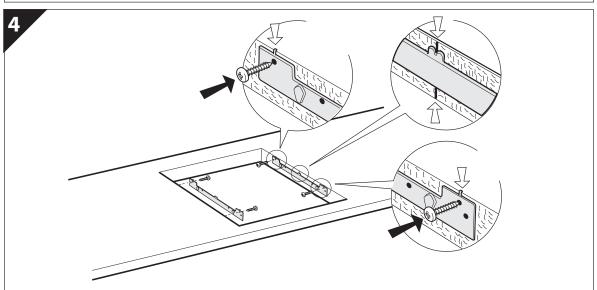
DEUTSCH	Installation	Seite	6	Bedienungsanleitung	Seite	7
ENGLISH	Installation	Page	15	Instructions for use	Page	16
FRANÇAIS	Installation	Page	23	Mode d'emploi	Page	24
NEDERLANDS	Installatie	Pagina	32	Gebruiksaanwijzing	Pagina	33
ESPAÑOL	Instalación	Página	41	Instrucciones de uso	Página	42
PORTUGUÊS	Instalação	Página	50	Instruções de utilização	Página	51
ITALIANO	Installazione	Pagina	59	Istruzioni per l'uso	Pagina	60
SVENSKA	Installation	Sidan	77	Bruksanvisning	Sidan	78
DANSK	Installation	Side	94	Brugervejledning	Side	95
POLSKI	Instalacja	Strona	112	Instrukcja obsługi	Strona	113
РУССКИЙ	Установка	Стр.	148	Инструкции по	Стр.	150
				пользованию прибором		
عـربي	التركيب	صـفحة	١	تعليمات وكيفية الاستعمال	صفحة	۲

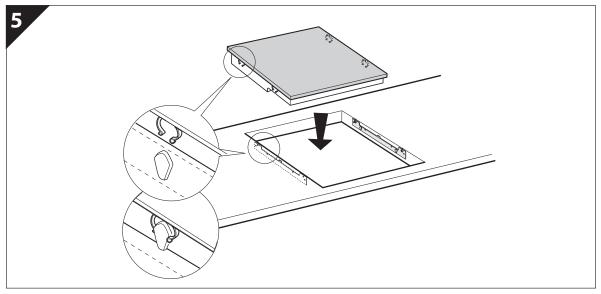












IMPORTANT SAFETY INFORMATION

YOUR SAFETY AND THAT OF OTHERS IS VERY IMPORTANT

This manual and the appliance itself provide important safety messages, to be read and always observed.



This is the danger symbol, regarding safety, warning of potential risks to users and others. All safety messages will be preceded by the danger symbol and the following words:

Indicates a hazardous situation which, if not avoided, will result in serious injury.

! WARNING

Indicates a hazardous situation which, if not avoided, could cause serious injury.

All messages relevant to safety specify the potential risk to which they refer and indicate how to reduce the risk of injury, damage and electric shocks due to incorrect use of the appliance. Make sure to comply with the following:

- Use protective gloves to perform all unpacking and installation operations.
- The appliance must be disconnected from the power supply before carrying out any installation operation.
- Installation and maintenance must be carried out by a specialised technician, in compliance with the manufacturer's
 instructions and the local safety regulations in force. Do not repair or replace any part of the appliance unless
 specifically stated in the user manual.
- The appliance must be earthed.
- The power cable must be long enough for connecting the appliance, fitted in the cabinet, to the power supply.
- For installation to comply with the current safety regulations, an omnipolar switch with minimum contact gap of 3mm is required.
- Do not use multi-sockets or extension cords.
- Do not pull the appliance's power cable.
- The electrical parts must not be accessible to the user after installation.
- The appliance is designed solely for domestic use for cooking food. No other use is permitted (e.g. heating rooms). The Manufacturer declines any liability for inappropriate use or incorrect setting of the controls.
- The appliance and its accessible parts become hot during use. Care should be taken to avoid touching heating elements. Very young (0-3 years) and young children (3-8 years) shall be kept away unless continuously supervised.
- Children from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge can use this appliance only if they are supervised or have been given instructions on safe appliance use and if they understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
- Do not touch the appliance heating elements during and after use. Do not allow the appliance to come into contact with cloths or other flammable materials until all the components have cooled down completely.
- Do not place flammable materials on or near the appliance.
- Overheated oils and fats catch fire easily. Pay attention when cooking food products rich in fat and oil.
- A separator panel (not supplied) must be installed in the compartment under the appliance.
- If the surface is cracked, switch off the appliance to avoid the possibility of electric shock (only for appliances with glass surface).
- The appliance is not intended to be operated by means of an external timer or separate remote control system.
- Unattended cooking on a hob with fat or oil can be dangerous and may result in fire. NEVER try to extinguish a fire with water, but switch off the appliance and then cover flame e.g. with a lid or a fire blanket.
 Danger of fire: do not store items on the cooking surfaces.
- Do not use steam cleaners.
- Metallic objects such as knives, forks, spoons and lids should not be placed on the hob surface since they can get hot.
- After use, switch off the hob element by its control and do not rely on the pan detector (only for induction appliances).

SAFEGUARDING THE ENVIRONMENT

Disposal of packaging materials

The packaging material is entirely recyclable and marked with the recycling symbol (). Do not dispose of the various packaging materials carelessly, but do so responsibly and in full compliance with local authority regulations governing waste disposal.

Scrapping

This appliance is marked in compliance with European Directive 2002/96/EC on Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE).

By ensuring that this appliance is scrapped suitably, you can help prevent potentially damaging consequences for the environment and health.

The symbol on the appliance or accompanying documentation indicates that this product should not be disposed of as unsorted municipal waste but must be taken to a collection point for the treatment of WEEE.

Energy saving

For optimum results, observe the following advice:

- Use pots and pans whose bottom diameter is equal to that of the cooking zone.
- Only use flat-bottomed pots and pans.
- If possible, keep pot lids on when cooking (except for use in Auto-boiling mode).
- Cook vegetables, potatoes, etc. with little water in order to reduce cooking time.
- Use a pressure cooker to save even more energy and time (do not use pressure cookers with the Auto-boiling function).
- Make sure you place the pot or pan in the centre of the cooking zone outlined on the hob.

DECLARATION OF CONFORMITY (E

This appliance has been designed, constructed and marketed in compliance with the safety requirements of "Low Voltage" Directive 2006/95/EC (replacing 73/23/EEC as amended) and protection requirements of "EMC" Directive 2004/108/EC.

BEFORE USE



IMPORTANT: the cooking zones will not switch on if pots and pans are not of the correct dimensions. Only use pots bearing the symbol "INDUCTION SYSTEM" (See figure opposite). Before switching the hob on, position the pot on the desired cooking zone.

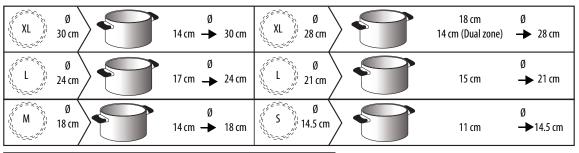
EXISTING POTS AND PANS



Use a magnet to check whether pots or pans are suitable for use on the induction hob: pots are unsuitable if they cannot be magnetically detected.

- Ensure pots have a smooth bottom, otherwise they may scratch the hob's glass ceramic surface. Check dishes.
- Never place hot pots or pans on the hob's control panel. This could result in damage.

RECOMMENDED DIAMETERS OF POT BOTTOMS





IMPORTANT: Refer to the Auto-boiling section for correct pan base diameters for cooking zones with Auto-boiling function.

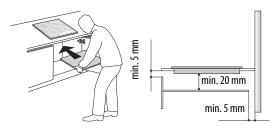
INSTALLATION

After unpacking the hob, check that there has been no damage during transport. If in doubt, contact the dealer or After-sales Service.

PREPARING THE HOUSING UNIT



- Install a separator panel under the hob.
- The lower part of the product must not be accessible after installation.
- If there is an oven beneath the hob, do not install the seperator panel.



- For the distance between the underside of the appliance and the separator panel below, observe the dimensions given in the figure.
- Do not obstruct the minimum required clearance between the hob and the top of the unit to ensure the correct operation of the product.
- Cut the worktop to fit before installing the hob and carefully remove any shavings or sawdust.

ELECTRICAL CONNECTION

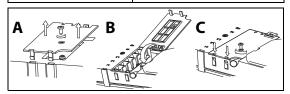


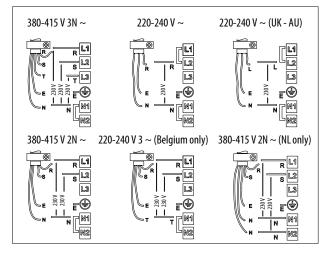
- Disconnect the appliance from the mains power supply.
- The appliance must be installed by a qualified technician who is fully aware of current safety and installation regulations.
- The manufacturer declines all liability for injury to persons or animals and for damage to property resulting from failure to observe the regulations provided in this chapter.
- The power supply cable must be long enough to allow the hob to be removed from the worktop.
- Make sure the voltage specified on the appliance rating plate is the same as that of the house electrical system.
- Do not use extension leads.

Connecting to the terminal board

The hob is provided with a pentapolar cable $5x2.5 \text{ mm}^2$, suitable for the connection $380-415 \text{ V } 3N \sim$. For electrical connection, use the clable supplied or an H05RR-F cable as specified in the table below.

Conductors	Amount x size
220-240 V ~ + (±)	3 x 4 mm ²
220-240 V 3 ~ + 🖶	4 X 1.5 mm ²
380-415 V 3N ~ + (♣)	5 X 1.5 mm ²
380-415 V 2N ~ + (♣)	4 X 1.5 mm ²





Connect the yellow/green earth wire to the terminal with the symbol \bigoplus .

This wire must be longer than the other wires.

- Remove the terminal block cover (A), undoing the screw and inserting the cover in the terminal block hinge (B).
- 2. Remove approx. 70 mm of sheath from the power supply cable.
- 3. Remove approx. 10 mm of sheath from the wires. Insert the power supply cable into the cable clamp and connect the wires to the terminal board as indicated in the diagram next to the terminal board itself.
- 4. Secure the power cable with the cable clamp.
- 5. Close the cover (C) and screw it on the terminal block with the removed screw point (1).

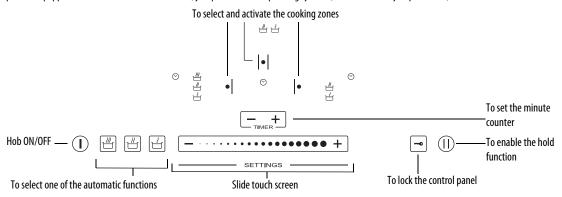
Each time the cooktop is connected to the mains it carries out an automatic check which lasts several seconds.

If the hob already has a power cable, follow the instructions given on the label attached to the cable. Connect to the power mains using a multi-pole power switch with a contact gap of at least 3 mm.

INSTRUCTIONS FOR USE

Control Panel Description

The control panel is equipped with touch controls: to use them, just press the corresponding symbol (it is not necessary to press hard).



First use / after a power failure

After connecting the hob to the electrical power supply, the control panel is locked (the indicator light above the key is ON).

To unlock the control panel, press and hold the $\overline{}$ key for 3 seconds. The indicator light switches off and the hob can be used normally.

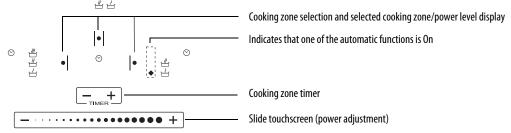
Switching the hob ON/OFF

To switch the hob on, press and hold the key for approx. 2 seconds: the indicator light above the key turns on and hyphens appear inside the cooking zone squares. To switch off, press the same key until the hob switches off. All the cooking zones are switched off.



The hob automatically switches off if no function is selected within 10 seconds of switching on.

Switching on and adjusting cooking zones



After switching on the hob, position the pot on the chosen cooking zone.

Activate the cooking zone by pressing the relative square key: the square key displays number 5 that corresponds to the intermediate power level.



The hob automatically switches off if no function is selected within 10 seconds of switching on. If you are using a pot that is not suitable, not correctly positioned or not of the correct dimensions for your induction hob, the message "no pot" will appear in the display (see figure on the left). If no pot is detected within 60 seconds, the hob switches off.

To change the power level, move your finger horizontally on the slide touchscreen: the number inside the square will change with just a quick slide of the finger from a minimum of 1 to a maximum of 9. You can activate the booster function by pressing "BOOST" on the slide touchscreen ("P" on the display).

5.

If more than one cooking zone is on, the slide touchscreen allows you to change the power level of the selected zone, indicated by the presence of a luminous dot at the bottom right of the power level indicator. To select a zone, simply press the relative square key.

Switching off cooking zones

Select the cooking zone to be switched off by pressing the relative square key (a dot lights up at the bottom right of the power level indicator). Press OFF on the slide touchscreen.



The cooking zone switches off and, if the zone is still hot, the letter "H" appears in the square.

"H" is the residual heat indicator. The hob is fitted with a residual heat indicator for each cooking zone; these indicators alert the user when cooking zones are still hot. When the cooking zone cools down, the display switches off.

Timer selection

The timer can be used to set a max. cooking time of 99 minutes.

Select the cooking zone to be used with the timer (a dot lights up at the bottom right of the power level indicator), then set the required cooking time using the + and - keys of the timer function: the time in minutes is shown next to the cooking zone display.

A few seconds after the key is pressed, the timer begins the countdown (the luminous dot of the selected cooking zone starts flashing).

Once the set time has elapsed, an acoustic signal sounds and the cooking zone switches off automatically.

Control panel lock

This function locks the hob controls to prevent accidental switching on (e.g. during cleaning).

Press the very for three seconds: an acoustic signal sounds and an indicator light turns on above the lock symbol to confirm activation. The control panel is locked with the exception of the OFF function. To unlock the controls, repeat the child safety activation procedure. The illuminated dot switches off and the hob is active again. IMPORTANT: The presence of water, liquid spilled from pots or objects of any nature resting on the key below the symbol can accidentally activate or deactivate the Control panel lock function.

Hold

This function allows you to temporarily hold and then resume cooking processes maintaining previous settings (except for timer setting). Press the (II) key: $\frac{1}{1}$ blinks on the display in place of the power levels. To resume cooking, press the (II) key again.

Description of automatic functions



The hob features automatic functions for each cooking zone. The symbols of the available functions are shown next to the selection key of each cooking zone. Every time an automatic function is selected, an indicator light turns on next to the symbol and the letter "A" appears in the cooking zone display.

Simmering <u>"</u>

The simmering function automatically sets the selected cooking zone to a minimum boiling temperature. After positioning the pot, switch on the hob and select the chosen cooking zone. Press the (a) key: "A" appears on the display and the indicator light turns on. To deactivate the function, simply press OFF on the slide touchscreen.

Melting 🕁

This function maintains a permanently low temperature in the cooking zone. After positioning the pot/accessory on the chosen cooking zone, switch on the hob and select the cooking zone. Press the 👍 key: "A" appears on the display and the indicator light turns on. To deactivate the function, simply press OFF on the slide touchscreen.

Auto-boiling 👑

The Auto-boiling function automatically selects the ideal power level to bring water to the boil and signals boiling point.

After positioning the pot of water, switch on the hob and select the desired cooking zone. Press the (#A" appears on the display and the indicator light turns on. During heating, an animation is displayed in the space next to the cooking zone.



To ensure correct operation of the Auto-boiling function, we recommend that you:

- use water only (at room temperature):
- do not add salt, other ingredients or condiments until the water reaches boiling point:
- do not change the power setting of the cooking zone or remove or move the pot;
- do not use pressure cookers;
- fill the pot to at least 1/3 full (min. 1 litre) and never to the brim (see table on the right).

For optimum results, observe the following advice:

- do not put the lid on the pot that is being used with the Auto-boiling function;
- do not activate the Auto-boiling function if the zone is already hot (letter "H" on the display).

When the water comes to the boil, the hob emits an acoustic signal. This signal is sounded three times at regular intervals. After the second signal, a minute minder is automatically activated to keep track of boiling time. After the third signal, the hob automatically selects a lower power setting to keep the water simmering. From this moment on, you can add any ingredients you like, set the timer and change the power setting. Changing the power setting or selecting the "hold" function overrides the Auto-boiling function.



The function is deactivated when the "hold" function is selected.

- The hob manages the Auto-boiling function and booster levels autonomously, therefore, in some cases, it may not be possible to activate the booster with the Auto-boiling function already in use
- The quality of the cookware may affect the performance of the Auto-boiling function.

Cooking zone diameter	Pan base diameter for Auto-boiling function use	Maximum amount of water in the pot
18 cm	17-19 cm	5 litres
28 cm	24-28 cm	7 litres

CLEANING



- Never use steam cleaners.
- Before cleaning, make sure the cooking zones are switched off and that the residual heat indicator ("H") is not displayed.

IMPORTANT: do not use abrasive sponges or pan scourers. as they could ruin the glass surface.

- Clean the hob, when it is cool, after each use in order to remove any food residues.
- Sugar and foods with a high sugar content damage the glass ceramic surface and must be immediately removed.
- Salt, sugar and sand can scratch the glass surface.
- Use a soft cloth, absorbent kitchen wipes or a specific hob cleaner (follow the Manufacturer's instructions).

TROUBLESHOOTING GUIDE

- Read and follow the instructions given in the section "Instructions for use".
- Connect the hob to the electricity supply and check that the supply has not been shut off.
- Clean the hob and dry it thoroughly.
- If you are unable to turn the hob off after using it, disconnect it from the power supply.
- If, when the hob is switched on, alphanumeric codes appear on the display, consult the following table for instructions.

ERROR CODE	DESCRIPTION	POSSIBLE CAUSES	REMEDY
The hob switches off and after 10 seconds emits an acoustic signal every 30 seconds.	Continuous pressure on control panel area.	Water or utensils on control panel.	Clean the control panel.
C81, C82, C83	The control panel switches off because of excessively high temperatures.	The internal temperature of electronic parts is too high.	Wait for the hob to cool down before using it again.
F42 or F43	The connection voltage is wrong.	The sensor detects a discrepancy between the appliance voltage and that of the mains supply.	Disconnect the hob from the mains and check the electrical connection.
F12, F21, F25, F36, F37, F40, F47, F56, F58, F60, F61, F62, F63, F64	Call the After-sales Service and specify t	he error code.	

AFTER-SALES SERVICE

Before contacting After-sales Service

- 1. See if you can eliminate the problem on your own by referring to the "Troubleshooting guide".
- 2. Turn the hob off and on again to check if the problem has been eliminated.

If after the above checks the fault persists, contact the nearest After-sales Service.

POWER LEVEL TABLE

Power level		Type of cooking	Level use (indicating cooking experience and habits)		
Max. power	Boost	Fast heating	Ideal for rapidly increasing the temperature of food to fast boiling in the case of water or rapidly heating cooking liquids		
	8-9	Frying - boiling	Ideal for browning, starting to cook, frying deep frozen products, fast boiling		
High power	7-8	Browning - sautéing - boiling - grilling	Ideal for sautéing, maintaining a lively boil, cooking and grilling (for a short period of time, 5-10 minutes)		
	6-7	Browning - cooking - stewing - sautéing - grilling	Ideal for sautéing, maintaining a light boil, cooking and grilling (for a medium period of time, 10-20 minutes), preheating accessories		
Medium power	4-5	Cooking - stewing - sautéing - grilling	Ideal for stewing, maintaining a gentle boil, cooking (for a long period of time). Creaming pasta		
	3-4	Cooking - simmering -	Ideal for long-cooking recipes (rice, sauces, roasts, fish) with liquids (e.g. water, wines, broth, milk), creaming pasta		
	2-3	thickening - creaming	Ideal for long-cooking recipes (quantities under 1 litre: rice, sauces, roasts, fish) with liquids (e.g. water, wine, broth, milk)		
Low power	1-2	Melting - thawing	Ideal for softening butter, gently melting chocolate, thawing small products		
	1	Keeping food warm - creaming	Ideal for keeping small portions of just-cooked food or serving dishes warm and for creaming risotto		
OFF	Zero power	Support surface	Hob in stand-by or off mode (possible end-of-cooking residual heat, indicated by an "H")		

Function		Description of function		
2	Simmering	Identifies a power level that is suitable for simmering long-cooking recipes. Suitable for cooking tomato sauce, ragu, soups, minestrone, maintaining a controlled cooking level (ideal for cooking in a bain-marie). Prevents food from boiling over or sticking to the bottom and burning, as often happens with these recipes.		
	Melting	Identifies a power level that is suitable for slowly melting delicate products without compromising their sensorial quality (chocolate, butter, etc.).		
"	Auto-boiling	Automatically identifies when water reaches boiling point and reduces the power to a level that maintains boiling until the food is added. When the water reaches boiling point an acoustic signal is emitted, and any ingredients can be added (e.g. condiments, pasta, rice, vegetables, meat and fish to be boiled) but also homemade preserves or accessories to be sterilized.		

COOKING TABLE

Food categories	Dishes or type of cooking	Power level and cooking status				
		First stage	Power	Second stage	Power	
Pasta, rice	Fresh pasta	Heating the water	Booster - 9	Cooking the pasta and maintaining the boil	7-8	
	Dry pasta	Heating the water	Booster - 9	Cooking the pasta and maintaining the boil	7-8	
	Boiled rice	Heating the water	Booster - 9	Cooking the pasta and maintaining the boil	5-6	
	Risotto	Sautéing and roasting	7-8	Cooking	4-5	
	Boiled	Heating the water	Booster - 9	Boiling	6-7	
	Fried	Heating the oil	9	Frying	8-9	
Vegetables, pulses	Sautéed	Heating the accessory	7-8	Cooking	6-7	
puises	Stewed	Heating the accessory	7-8	Cooking	3-4	
	Browned	Heating the accessory	7-8	Browning the soffritto	7-8	
	Roast	Browning the meat with oil (if with butter power level 6)	7-8	Cooking	3-4	
Mont	Grilled	Preheating the grill	7-8	Grilling on both sides	7-8	
Meat	Browned	Browning with oil (if with butter power level 6)	7-8	Cooking	4-5	
	Stewed	Browning with oil (if with butter power level 6)	7-8	Cooking	3-4	
	Grilled	Preheating the grill	7-8	Cooking	7-8	
Fish	Stewed	Browning with oil (if with butter power level 6)	7-8	Cooking	3-4	
-	Fried	Heating the oil or fatty matter	8-9	Frying	7-8	
	Frittata	Heating the pan with butter or fat matter	6	Cooking	6-7	
Eggs	Omelettes	Heating the pan with butter or fat matter	6	Cooking	5-6	
	Soft/hard-boiled	Heating the water	Booster - 9	Cooking	5-6	
	Pancakes	Heating the pan with butter	6	Cooking	6-7	
	Tomato	Browning with oil (if with butter power level 6)	6-7	Cooking	3-4	
Sauces	Ragu	Browning with oil (if with butter power level 6)	6-7	Cooking	3-4	
	Béchamel	Preparing the base (melt butter and flour)	5-6	Bring to a light boil	3-4	
_	Pastry cream	Bring the milk to the boil	4-5	Maintain a light boil	4-5	
Desserts, creams	Puddings	Bring the milk to the boil	4-5	Maintain a light boil	2-3	
Cicams	Rice in milk	Heat the milk	5-6	Cooking	2-3	



DE GB FR NL ES PT (IT SE DK RU PL AE)

